

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS - CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 338 CALIBER (.336")

Sinclair stainless steel neck turning mandrels for 17 through 50 caliber cartridges are turned from high grade stainless steel on precision turning centers. Turning mandrels are sized .002" under bullet diameter. The shape and surface of all of our mandrels is the result of years of experimenting by many expert handloaders. Our Carbide turning mandrels are precision ground from solid carbide stock, which yields even closer tolerances. All Carbide mandrels are ground to .002" under bullet diameter. Adjustments on our NT-4000 turning tool will be more consistent with carbide mandrels due to the tighter tolerances of the mandrels. Large caliber (35 to 50 caliber) mandrels fit only the Large Caliber Expander Body and the NT-5000 Turning Tool.



Attributes

- Name: CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 338 CALIBER (.336")
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749006106
- Mfr. No.:
- Caliber: 338 Caliber
- Diameter (in): 0.336
- Delivery weight: 0.045kg
- Shipping height: 10mm
- Shipping width: 13mm
- Shipping length: 64mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International](#)
- [English: CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SAFETY INSTRUCTION GUIDE](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Mandrin de Tournage de Col en Carbure Sinclair International](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mandrino di Tornitura del Collo in Carburo Sinclair](#)
- [Norsk: Brukermanual for CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 338 CALIBER \(.336"\)
Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE NECK TURNING MANDRELS](#)
- [Český: Návod pro bezpečné používání mandrelů pro otáčení krku CARBIDE NECK TURNING MANDRELS](#)

Sicherheitshinweise für den CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim präzisen Bearbeiten von Hülsen zu helfen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, um Risiken zu minimieren.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen. Verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Informieren Sie sich über Rückrufinformationen auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie das Produkt verwenden.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Arbeitsumgebung gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Halten Sie Ihre Hände und andere Körperteile von beweglichen Teilen des Geräts fern.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Drehmaschinen und Werkzeuge mit diesem Mandrel.
- Verwenden Sie das Mandrel nicht, wenn Sie unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen stehen.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass die Drehmaschine sauber und in einwandfreiem Zustand ist.
- Überprüfen Sie das Mandrel auf Risse oder andere Beschädigungen.

2. Installation

- Montieren Sie das Mandrel gemäß den Anweisungen des Herstellers in der Drehmaschine.
- Achten Sie darauf, dass das Mandrel sicher und fest sitzt, bevor Sie die Maschine einschalten.

3. Verwendung

- Stellen Sie die Drehmaschine auf die empfohlene Geschwindigkeit ein.
- Führen Sie die Hülsen vorsichtig und gleichmäßig in das Mandrel ein.
- Überwachen Sie den Bearbeitungsprozess regelmäßig, um sicherzustellen, dass keine Probleme auftreten.
- Schalten Sie die Maschine sofort aus, wenn Sie ungewöhnliche Geräusche oder Vibrationen bemerken.

4. Nach der Verwendung

- Reinigen Sie das Mandrel nach jedem Gebrauch gründlich.

- Lagern Sie das Mandrel an einem trockenen und sicheren Ort, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metallabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass keine Teile des Mandrels in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zur Sicherheit Ihres Produkts wenden Sie sich bitte an den Kundendienst des Herstellers. Achten Sie darauf, die spezifischen Kontaktinformationen in der Produktverpackung oder auf der Website des Herstellers zu finden.

Diese Sicherheitsanweisungen sollen Ihnen helfen, den CARBIDE NECK TURNING MANDREL sicher zu verwenden und mögliche Risiken zu minimieren. Vielen Dank, dass Sie sich für Sinclair International entschieden haben!

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SAFETY INSTRUCTION GUIDE

Introduction

Thank you for choosing the CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 338 CALIBER (.336"). This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure safe usage and optimal performance of the product. Please read this document carefully before using the mandrel.

General Safety Guidelines

- Always handle the mandrel with care to avoid injury.
- Ensure that the workspace is clean and organized to prevent accidents.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves.
- Keep the mandrel out of reach of children and pets.
- Regularly inspect the mandrel for any signs of wear or damage before use.
- If the mandrel appears damaged, do not use it and contact a qualified professional for assessment.
- Always follow the manufacturer's instructions for use and maintenance.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the mandrel is compatible with your turning tool before use.
- Do not exceed the recommended RPM when using the mandrel.
- Avoid using excessive force during operation to prevent damage to the mandrel and ensure safety.
- Make sure that all adjustments to the turning tool are secure before starting the operation.
- Always use the mandrel in a well-ventilated area to avoid inhaling any dust or debris created during operation.
- Do not attempt to modify or alter the mandrel in any way.
- Be aware of your surroundings and ensure that no one is in close proximity while operating the tool.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the turning tool is powered off and unplugged before installation.
- Insert the CARBIDE NECK TURNING MANDREL into the designated holder of the turning tool.
- Secure the mandrel tightly to prevent any movement during operation.
- Check alignment to ensure the mandrel is properly positioned.

2. Usage:

- Power on the turning tool and set it to the appropriate speed.
- Carefully feed the cartridge neck onto the mandrel while maintaining a steady hand.
- Monitor the operation closely to ensure consistent results and safety.
- When finished, power off the turning tool and carefully remove the mandrel.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn mandrels according to local regulations for hazardous waste.
- Do not dispose of the mandrel in regular household waste.
- Contact your local waste management facility for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the CARBIDE NECK TURNING MANDREL, please refer to the manufacturer's support resources. It is important to stay informed about product recalls and safety updates through official channels.

Conclusion

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure the safe and effective use of the CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 338 CALIBER (.336"). Always prioritize safety and adhere to the recommendations provided in this guide for optimal performance and protection.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Bienvenido a la guía de instrucciones de seguridad para los Mandriles de Torneado de Cuello de Carburo Sinclair International 338 Caliber (.336"). Esta guía está diseñada para ayudarte a utilizar este producto de manera segura y efectiva, cumpliendo con las regulaciones de seguridad de la UE.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Usa el producto solo para su propósito previsto.
- Si encuentras un problema con el producto, detén su uso inmediatamente y busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza gafas de seguridad y guantes al trabajar con los mandriles para protegerte de posibles lesiones.
- No fuerces el mandril; si sientes resistencia, revisa la instalación y asegúrate de que todo esté correctamente alineado.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones para evitar accidentes.
- No uses el mandril si está dañado o si no está funcionando correctamente.
- Almacena el mandril en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Mandril:

- Asegúrate de que la herramienta de torneado esté desconectada antes de instalar el mandril.
- Inserta el mandril en la herramienta de torneado asegurándote de que esté bien ajustado.
- Verifica que el mandril esté correctamente alineado antes de encender la herramienta.

2. Uso del Mandril:

- Enciende la herramienta de torneado y ajusta la velocidad según las especificaciones del fabricante.
- Comienza el proceso de torneado, aplicando presión uniforme y evitando movimientos bruscos.
- Monitorea el proceso para asegurarte de que no haya vibraciones excesivas o ruidos inusuales.

3. Finalización:

- Una vez completado el torneado, apaga la herramienta y retira el mandril con cuidado.
- Limpia el mandril y la herramienta de torneado para mantenerlos en buenas condiciones.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el mandril, sigue las normativas locales para la eliminación de herramientas y materiales de metal.
- No deseches el mandril en la basura común; busca un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para preguntas o inquietudes sobre la seguridad del producto, consulta a un profesional o contacta al fabricante directamente. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra al buscar asistencia.

Conclusión

Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes utilizar los Mandriles de Torneado de Cuello de Carburo Sinclair International 338 Caliber (.336") de manera segura y efectiva. Tu seguridad es la prioridad, así que siempre mantente informado y alerta mientras trabajas con herramientas de precisión.

Guide de Sécurité pour le Mandrin de Tournage de Col en Carbure Sinclair International

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser en toute sécurité le mandrin de tournage de col en carbure Sinclair International, calibre 338 (.336"). Il est important de suivre ces instructions pour réduire les risques et garantir une utilisation optimale de ce produit.

Directives Générales de Sécurité

- Toujours lire et comprendre le mode d'emploi avant d'utiliser le produit.
- Vérifier l'intégrité du mandrin avant chaque utilisation. Ne pas utiliser un mandrin endommagé.
- Utiliser uniquement le mandrin pour les calibres spécifiés. Ne pas tenter d'adapter le mandrin à d'autres calibres.
- Garder le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne pas utiliser le mandrin dans des conditions humides ou mouillées.
- Porter des équipements de protection individuelle appropriés, tels que des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- S'assurer que l'outil de tournage NT4000 est correctement réglé avant d'utiliser le mandrin.
- Ne pas forcer le mandrin au-delà de ses spécifications. Cela pourrait entraîner des dommages ou des blessures.
- Éviter tout contact avec des surfaces chaudes ou des pièces en mouvement pendant l'utilisation.
- Si un problème survient lors de l'utilisation, arrêter immédiatement et évaluer la situation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Mandrin :

- Fixer le mandrin sur l'outil de tournage NT4000 en suivant les instructions du fabricant.
- S'assurer que le mandrin est bien en place et sécurisé avant de commencer l'utilisation.

2. Utilisation du Mandrin :

- Régler l'outil de tournage pour qu'il soit à la bonne profondeur et vitesse selon les spécifications du produit.
- Placer la cartouche dans le mandrin et s'assurer qu'elle est bien maintenue.
- Démarrer l'outil de tournage et surveiller attentivement le processus pour détecter tout problème.

3. Après Utilisation :

- Éteindre l'outil de tournage et déconnecter l'alimentation.
- Retirer le mandrin de l'outil et le nettoyer soigneusement.
- Inspecter le mandrin pour tout signe d'usure ou de dommage.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne pas jeter le mandrin avec les déchets ménagers.
- Suivre les réglementations locales concernant l'élimination des déchets électroniques et des matériaux en carbure.

- Si le mandrin est endommagé, consulter un professionnel pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, il est recommandé de contacter le point de contact local de l'UE pour les produits de sécurité.

En suivant ces directives, tu peux utiliser le mandrin de tournage de col en carbure Sinclair International en toute sécurité et efficacité. Assure-toi de rester informé des mises à jour de sécurité et des rappels de produits via les plateformes officielles.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mandrino di Tornitura del Collo in Carburo Sinclair

Introduzione

Benvenuti nella guida alle istruzioni di sicurezza per il Mandrino di Tornitura del Collo in Carburo Sinclair, calibro 338. Questa guida è progettata per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto, seguendo le normative dell'Unione Europea sulla sicurezza dei prodotti. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per gli scopi previsti.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controllare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggere gli occhi e le mani.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Utilizzare il mandrino solo su torni compatibili e seguire le istruzioni del produttore.
- Non forzare il mandrino oltre le specifiche indicate.
- Non tentare di modificare o riparare il mandrino da soli.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Verificare che il tornio sia spento e scollegato dalla rete elettrica.
- Fissare il mandrino al tornio seguendo le istruzioni del produttore.
- Assicurarsi che il mandrino sia ben saldo e allineato correttamente.

2. Uso

- Accendere il tornio solo dopo aver verificato che il mandrino sia correttamente installato.
- Regolare la velocità del tornio in base alle specifiche del mandrino e del materiale da lavorare.
- Monitorare costantemente il funzionamento del mandrino durante l'uso.
- Fermare immediatamente il tornio in caso di rumori anomali o vibrazioni.

Istruzioni per il Dispositivo

- Non smaltire il mandrino con i rifiuti domestici. Seguire le normative locali per lo smaltimento dei materiali metallici.
- Se il mandrino è danneggiato o non utilizzabile, contattare un centro di raccolta autorizzato per la corretta eliminazione.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto o per segnalare un problema, contattare l'ente competente per la sicurezza dei prodotti nella vostra area. Assicurarsi di avere il numero di modello e altre informazioni

pertinenti a portata di mano.

Grazie per aver scelto il Mandrino di Tornitura del Collo in Carburo Sinclair. La vostra sicurezza è la nostra priorità.

Brukermanual for CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL

Introduksjon

Takk for at du har valgt CARBIDE NECK TURNING MANDRELS fra Sinclair International. Dette produktet er designet for å gi presisjon og kvalitet i nakkevending av patroner. Vennligst les denne manualen nøye for å sikre sikker bruk og vedlikehold av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid verneutstyr som passende briller og hansker under bruk.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller viser tegn på slitasje.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Kontroller at mandrel er riktig dimensjonert for kaliberet du arbeider med.
- Unngå å bruke mandrel med kaliber som overstiger spesifikasjonene.
- Vær oppmerksom på at carbide mandrel har strammere toleranser, og justeringene på NT4000 verktøyet vil være mer presise.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og fritt for hindringer før bruk.
- Unngå å bruke mandrel når du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Kontroller at mandrel er ren og fri for smuss før bruk.
- Sørg for at NT5000 Turning Tool er kompatibel med mandrel.

2. Installasjon

- Sett mandrel inn i verktøyet i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Stram festemekanismen forsiktig for å sikre at mandrel sitter godt.

3. Bruk

- Plasser patronen i verktøyet og start prosessen med nakkevending.
- Hold alltid hender og andre kroppsdeler unna bevegelige deler under bruk.
- Overvåk prosessen for å sikre at alt fungerer som det skal.

4. Etter bruk

- Rengjør mandrel og verktøyet etter bruk for å forhindre rust og slitasje.
- Oppbevar produktet på et tørt sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av produktet skal skje i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for at alle materialer, inkludert carbide mandrel, håndteres på en sikker og miljøvennlig måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet, bruk eller vedlikehold av produktet, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsentens kundeservice.

Vennligst oppbevar denne manualen for fremtidig referanse. Takk for at du valgte CARBIDE NECK TURNING MANDRELS fra Sinclair International.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup mandryli do obróbki neck CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 338 CALIBER (.336"). Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj mandryli tylko zgodnie z ich przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan mandryli przed użyciem. Uszkodzone lub zużyte mandryle należy natychmiast wymienić.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z narzędziami do obróbki.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że narzędzie do obróbki jest odpowiednio skonfigurowane przed użyciem mandryli.
- Nie używaj mandryli, jeśli są one uszkodzone lub wykazują oznaki zużycia.
- Zachowaj ostrożność przy obsłudze narzędzi elektrycznych i mechanicznych.
- Nie próbuj modyfikować mandryli ani używać ich w sposób niezgodny z instrukcją.
- Przechowuj mandryle w oryginalnym opakowaniu, aby zminimalizować ryzyko uszkodzenia.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie narzędzia:

- Upewnij się, że narzędzie do obróbki (NT4000 lub NT5000) jest odpowiednio skonfigurowane.
- Sprawdź, czy mandryle są czyste i wolne od zanieczyszczeń.

2. Montaż mandryli:

- Włóż mandryl do narzędzia obróbczego, upewniając się, że jest on prawidłowo zamocowany.
- Sprawdź, czy mandryl jest stabilny i nie ma luzów.

3. Użytkowanie:

- Używaj mandryli zgodnie z instrukcjami producenta.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu i unikaj zbędnych zakłóceń.
- Po zakończeniu obróbki, wyłącz narzędzie i ostrożnie usuń mandryl.

4. Czyszczenie i konserwacja:

- Po każdym użyciu oczyść mandryle z resztek materiałów.
- Przechowuj mandryle w suchym miejscu, aby zapobiec korozji.

Instrukcje Utylizacji

- Mandryle, które są uszkodzone lub zużyte, powinny być utylizowane zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.

- Unikaj wyrzucania mandryli do zwykłego kosza na śmieci. Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się odpadami, aby uzyskać informacje na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych instrukcji, które mają na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania mandryli CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL.

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 338 CALIBER (.336")

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 338 CALIBER (.336") käyttöohjeeseen. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Se sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennus ja käyttöohjeita sekä tietoa tuotteen hävittämisestä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on aina käytössä seuraavien turvallisuusohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote ennen käyttöä vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai ei toimi oikein.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, kuten on määritelty käyttöohjeissa.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty, jotta vältetään tapaturmat.
- Vältä tuotteen käyttöä kosteissa tai märissä olosuhteissa.
- Älä yritä muokata tai korjata tuotetta omin päin.
- Seuraa tarkasti valmistajan ohjeita tuotteen käytössä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki tarvittavat työkalut ovat saatavilla ennen asennusta.
- Asenna käännösmanttelit NT4000 käännöstyökalun mukana tulevien ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista, että manttelit ovat tiukasti paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, eli kaulakäännöksiin 338 kaliiperin patruunoille.
- Aseta patruuna käännöstyökaluun ja varmista, että se on oikein paikallaan.
- Käännä työkalua tasaisesti ja varmista, että työskentely on rauhallista ja hallittua.
- Älä käytä liikaa voimaa, sillä se voi vahingoittaa tuotetta tai aiheuttaa tapaturman.

Hävittämisohjeet

- Tuote on hävitettävä paikallisten ympäristösäännösten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoorganisaatioihin saadaksesi ohjeita turvalliseen hävittämiseen.

Lisätietoja ja tuki

- Mikäli tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.

- Tarkista myös EU:n Safety Gate alustalta ajankohtaiset tiedot ja mahdolliset tuotteen palautukset.

Kiitos, että käytät CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 338 CALIBER (.336").
Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE NECK TURNING MANDRELS

Introduktion

Tack för att du valt CARBIDE NECK TURNING MANDRELS från Sinclair International. Denna produkt är designad för att underlätta halsbearbetning av patroner med hög precision. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner för att minimera risken för skador.
- Kontrollera produkten innan användning för att säkerställa att den är i gott skick och fri från skador.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella skador eller defekter till tillverkaren omedelbart.
- Följ alla lokala lagar och förordningar relaterade till användning och hantering av vapen och ammunition.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och andra lämpliga skyddande kläder vid användning av mandrel.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp innan du påbörjar arbetet.
- Undvik att använda mandrel om du är trött eller distraherad.
- Använd mandrel endast med kompatibla verktyg och utrustning för att förhindra skador.
- Kontrollera att mandrel är korrekt installerat i verktyget innan användning.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av mandrel:

- Se till att verktyget är avstängt innan du installerar mandrel.
- Fäst mandrel i verktyget enligt tillverkarens specifikationer.
- Kontrollera att mandrel sitter ordentligt och är stabilt innan du påbörjar arbetet.

2. Användning av mandrel:

- Justera verktyget enligt de specifika instruktionerna för din modell.
- Försök alltid att arbeta i en jämn och kontrollerad takt.
- Undvik att överbelasta mandrel under användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfall och trasiga delar av mandrel ska kasseras i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Använd återvinningsstationer för metallavfall där det är möjligt.
- Undvik att kasta produkten i vanliga hushållsavfall.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare information om säkerhet och användning av CARBIDE NECK TURNING MANDRELS, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren direkt. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig när du kontaktar dem.

Slutsats

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av CARBIDE NECK TURNING MANDRELS. Tack för att du prioriterar säkerhet i din hantering av denna produkt.

Návod pro bezpečné používání mandrelů pro otáčení krku CARBIDE NECK TURNING MANDRELS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili mandrely pro otáčení krku CARBIDE NECK TURNING MANDRELS od společnosti Sinclair International. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečném používání produktu, které vám pomohou zajistit bezpečnost vaši i ostatních.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte tento návod.
- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze podle pokynů uvedených v tomto dokumentu.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku dodržujte všechny bezpečnostní pokyny a doporučení výrobce.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt používat, vyhledejte pomoc od odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před případným zraněním.
- Nikdy nepoužívejte mandrely, pokud jsou poškozené nebo opotřebované.
- Zajistěte, aby byl pracovní prostor dobře osvětlený a čistý.
- Před použitím zkontrolujte, zda je nástroj pro otáčení NT4000 správně nastaven a v dobrém stavu.
- Při manipulaci s karbidovými mandrely buďte opatrní, protože jsou vyrobeny z tvrdého materiálu a mohou být křehké.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Ujistěte se, že mandrel je správně vybrán podle průměru projektilu.

2. Instalace:

- Vložte mandrel do nástroje pro otáčení NT4000.
- Ujistěte se, že je mandrel pevně a bezpečně uchycen.

3. Použití:

- Nastavte nástroj na požadovanou rychlost otáčení.
- Pomalu a opatrně otáčejte mandrel, dokud nedosáhnete požadovaného výsledku.
- Po použití mandrel důkladně vyčistěte a zkontrolujte na poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Karbidové mandrely by měly být likvidovány jako nebezpečný odpad, pokud jsou poškozené nebo opotřebované.
- Nikdy nevyhazujte mandrely do běžného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo dotazy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici sériové číslo produktu a další relevantní informace.

Děkujeme, že dodržíte tyto bezpečnostní pokyny a přispíváte k bezpečnému používání našich produktů.